

OKTHOBHA 2016

**24-hour Emergency Fire Brigade** 028 313 8000/8111  
028 312 2400

# Bulletin

**Incwadi ethunyelwa amalungu e-Bhunga le Overstrand esesikweni**

## UKUQHEKEZWA KWAMAKHAYA ASILOLWAPHULOMTHETHO LWEZIXEKO EZIKHULU'

De kube yile minyaka idlulileyo, abahlali baseOverstrand bebethintelwe kumothuko wokuba iindawo zabo kubuqu - amakhaya abo - aqhekezwe zizikrelemqa ngeenjongo zokubutha yonke into ekungafikelela izandla zazo kuyo, ngamanye amaxesha oko kube nemiphumele emibi kakhulu.

Ngenxa yoko, nangenxa yokuba abantu baseOverstrand ingabantu abathembayo, singayekelela umxhatho ekukhuseleni amakhaya nezinto zethu.

Ngelishwa, ngenxa yokunyuka kokuqhekezwa nokubiwa kwezinto kulo mmandla, iKhomanda yabaCuphi baseHermanus uLt Col GM Pillay

uthethe neBulletin ecela ukuba alumkise wonke ubani kulo mmandla ukuba avule amehlo kwaye azame ngandlela zonke ukunceda aqinisekise ukuba bazikhusela kwaye bakhuselela nezinto zabo.

Ngaphandle nje kokuqinisekisa ukuba onke amasango omzi wakho - ngakumbi iifestile namacango - zithixiwe kwaye zithintela izikrelemqa, nceda uqinisekise ukuba awubonakalisi ukuba akukho mntu ekhaya:

- Amaphephandaba kunye neposi ezifumbe kwibhokisi yeposi okanye emnyango zizinto ezibonakalisa ukuba akukho mntu ekhaya. Cela ummelwane ukuba awaqokelele.

- Xa ucwangcise ukungabikho ekhaya ithutyana, qwalasela ukufaka izixhobo ezimisela amaxesha ukuze zivule i-TV kunye nezibane ezithile apha endlwini ngamaxesha athile.

Ngokwenza njalo ungenza kubenzima ukuba kuqapheleke ukuba kukho umntu okanye akukho mntu ekhaya.

- KWAYE - uninzi lwethu lunomkhuba wokuvala iikhethensi ngaphambi kokuqhubeka

nohambo olude. Nje ukuba ezo khethensi zihlale zikwindawo enye imihla ngemihla, iveki neveki, oko ngomnye wemiqondiso yokuba akukho mntu ekhaya lakho. Mhlawumbi ummelwane wakho onobudlelwane naye oqokelela amaphephandaba/iposi anganceda nakule imeko?

- Ngelixa usekhaya, izinto ezixabisekileyo - ngakumbi iiselula, iithabhulethi neelaptopu - kumele zingaze zishiywe zisemboniselweni ecaleni kweefestile okanye iminyango evuliweyo! Nangona kunjalo, hlala uqiqa ukuba impahla eziselayinini okanye izichebi-ngca ezishiywe zingahoywanga ecaleni kocingo lwe-

gadi zingatsala amehlo ezikrelemqa. Hayi bonke abaqhekezi bacacile nje phandle - abanye basebenzisa amaqhinga akrelekrele!

- Xa uphendula ifowuni evela kwinombolo engaqondakaliyo, qaphela indlela yakho yokuphendula. Musa ukwazisa ukuba oyena mntu uhlala kule ndlu - umz. umzali/umyeni wakho - angangabikho ekhaya. Qinisekisa ukuba ubethelela lo mthetho-siseko ebantwaneni bakho - nakulowo ubagcinayo. Ngokucacileyo, ukukhusela ikhaya lakho ukuba lingabinamda tu kwaphela kwizikrelemqa ngokuthi ufakale izixhobo zokucupha umntu nezixokelelwano zentlabamkhosi zinganceda ukukhusela zonke izinto ezisondelene nentliziyo yakho.

- Ngezinto ezitshiphu ngazisebenzisa, yiba nenja okanye utyale izihlahla ezihlabayo malunga ncingo naphantsi kweefestile - amasela amaninzi ngoozungul' ichele abangafuni kuchitha ixesha bezikhulula kwizihlahla zomthungulu (Carrissa macrocarpa) okanye umkokola (Dovyalis caffra) ngelixa bebaleka.

**“Ngokwexesha elide, eyona ngcebiso kukuba uhlale uphaphile: Hayi nje ngokokhuseleko lwakho, kodwa ngokhuseleko lwabamelwane bakho.”**

Isilumkiso kubo bonke abathandi bezitya:

## Igama elisebenzisana nePavumente kukuHAMBAB!!!

Nangona sibulela uthakazelelo lwabanini-mizi ngokuthi bolule isandla ekuhombiseni iidolophu zethu ngokuhombisa iipavumente zabo, uMasipala waseOverstrand kumele anilumkise ukuba oku kwaziwa ngenjenge'pavumente', ngeliphandle, licala lendlela.

Icala lendlela - njengoko kuchazwa ngumthetho - lithetha ukuba udini oluyi-1,5 yeemitha elimelene nesiza sakho lelukaMasipala. Libekelwe bucala ukuze lisetyenziswe zizo zonke iintlobo zothutho zoluntu - ngakumbi abahambi ngenyawo - ngakumbi kwimimandla yeendawo zokuhlala.

Abanini-mizi bethu banothakazelelo olukhulu kwaye izitya zabo ziphumela kwiipavumente de zibe zenza kubenzima ukuba abahambi-ngeenyawo - ingaba bahamba ngeenyawo okanye bakwizitulo ezihambayo - bahambe bengakhange babe banyathela endleleni, bephazamisa izithutho!

Ngokucacileyo, njengoko kucacisiwe ngalo mzekelo apha, ezi zenzo zifaka engozini abo banelungelo lokuhamba kwiipavumente zeedolophu zethu ngaphandle kokuba batshayiswe zizithutho.

Khumbula ukuba iilali, imizila nezitalato zethu ezininzi zivulekile ngokwaneleyo uku- ba zingahamba izithutho ezimbini. Ke, yiba nomfanekiso-ngqondweni wokudibana nezithutho ezimbini iseso sisiya kwelinye icala, omnye umsebenzisi wendlela ekwibhayisekile kunye nomama otyhala iprem kwakulendlela inye...

Nje ukuba nawuphi kwaba baqhubi kule meko angahabuka ephepha ungquzulwano kwaye, njengomphumela, aphele engena kulo myezo ukwipavumente, wonke umonakalo - kuqukwa lowo ukwisithutho - uya kuba ngumonakalo oya kuhlawulwa ngumninzi-mizi. Kodwa eso sisiqin-

gatha nje sebali: Masithi ungquzulwano alunakuthintelwa kwaye omnye wabo onza-kale kulo nto...?

Lo mzekelo wenziwe apha ngentla yenye nje yezinto ezininzi ezingenzeka apho umasipala aza kungenela ukuqinisekisa ukuba abanini-mizi abangeneleli kwiipavumente kwaye abasebenzisi-ndlela - ingaba ngabaqhubi okanye abahambi-ngeenyawo - abakho semngciphekweni.

Ngokucacileyo, umbuzo olandelayo ngowokuba: Ndingaqinisekisa njani ukuba ipavumente iyasebenziseka kubasebenzisi-ndlela? Impendulo elula ithi cinga ukuba ungumzali otyhala imveku ekwiprem ukusuka kwelinye icala ukuya kwelinye. Ukuba kufuneka uphephe izihlahla nemithi endleleni, uzifumane kunzima ukuqhuba iprem kumabala egrabile / izigcinakufuma emhlabeni okanye uphakathi kweefiya ezimuncu. Ngalo mba, icandelo 5(b) lomthetho kamasipala ekubhekiswe kuwo apha ngentla lithi “akukho mntu omakathintele nangayiphi na indlela abahambi ngeenyawo kwiipavumente ngokuthi azise okanye avumele nayo nayiphi na into okanye isithutho”. Apha “into” inentsingiselo ephangaleleyo kwaye ingaquka imithi, izityalo, izihlahla, iintyatyambo, amatye, iziqobo, uhlalutye, ukwenziwa kweendima zeentyatyambo, ucingo negrable.

Ukongeza koko, ngokwecandelo 8 lomthetho kamasipala ofanayo, ukuthula, ukugcina kwaye / okanye ukuxuba izixhobo zokwakha kunye / okanye ukuvumela naluphi na uhlobo lwenkukuma (kuqukwa nenkukuma yesitya okanye yokwakha) ukuba inyuke igcwalwe indawo yoluntu (umz. iipavumente) ngaphandle kwemvume lulwaphulo-mthetho. Oku kuthetha ukuba iikheji / iikhonteyina, nazo, zingabekwa emacaleni endlela okanye kwiindawo zoluntu ukuba uLawulo olukhoyo luyakuphumeza oko ngesivumelwano exeshana ngenxa yalo njongo.

Ngempendulo ebanzi kokuvumelekileyo nokungavumelekanga, nceda udontse umGaqa-nkqubo ongoLawulo lweePropathi ezingenakuSuswa waseOverstrand kwi-[www.overstrand.gov.za](http://www.overstrand.gov.za), uze unike ingqalelo kwimihlathi yama-63 ukuya kweyama-64 “Ukwandisa, Izakholo zoLwando noGabadelo”. Okanye ungandwendwela iiofisi zika-masipala ezikufutshane nawe ucele ikopi ekuthethwa ngayo.



# OOCEBA BAKHO (2016 - 2021)



**USodolophu olawulayo**  
Ald Rudolph Smith (DA)  
028 313 8011 / 082 514 6411  
rsmith@overstrand.gov.za



**UWadi 1**  
Cllr Xolani Msweli (ANC)  
074 623 0153  
bennert@gmail.com



**UWadi 2**  
Cllr Riana De Coning (DA)  
028 313 8017 / 083 597 2781  
rdeconing@overstrand.gov.za



**UWadi 3**  
Cllr Kari Brice (DA)  
083 650 4206  
karibrice@hermanus.co.za



**UWadi / Speaker**  
Ald Anton Coetsee (DA)  
028 316 4454 / 083 283 5237  
antoncoetsee@hermanus.co.za



**UWadi 5**  
Cllr Valerie Pungupungu (ANC)  
073 093 7288  
pungupunguvalerie@gmail.com



**UWadi 6**  
Ald Michelle Sapepa (ANC)  
072 580 5157  
msapepa@overstrand.gov.za



**UWadi 7**  
Cllr David Botha (DA)  
028 313 8023 / 079 491 6218  
david@route2.co.za



**UWadi 8**  
Cllr Elnora Gillion (DA)  
028 313 8018 / 073 177 3299  
egillion@overstrand.gov.za



**UWadi 9**  
Cllr Grant Cohen (DA)  
072 436 9068  
grantcohen25@gmail.com



**UWadi 10**  
Cllr Fanie Krige (DA)  
082 773 7749  
sdrkrige@gmail.com



**UWadi 11 / Deputy Mayor**  
Ald Dudley Coetsee (DA)  
028 313 8058 / 082 574 4404  
dcoetsee@overstrand.gov.za



**UWadi 12**  
Cllr Vuyani Macotha (ANC)  
076 859 7607  
vmacotha@overstrand.gov.za



**UWadi 13 / Cllr Dr**  
Junita Kloppers-Lourens (DA)  
083 268 9408  
jck-lourens@da-mp.org.za



**Ummeli**  
Cllr Andrew Komani (DA)  
028 313 8017 / 073 827 9972  
akomani@overstrand.gov.za



**Ummeli**  
Cllr Moira Opperman (DA)  
072 898 3335  
mopperman@overstrand.gov.za



**Ummeli**  
Cllr Arnie Africa (DA)  
071 608 0007  
arniefak@gmail.com



**Ummeli**  
Cllr Archie Klaas (DA)  
074 623 0153  
archieklaas@gmail.com



**Ummeli**  
Ald Nicolette Botha-Guthrie (DA)  
082 376 6265  
nbotha-guthrie@overstrand.gov.za



**Ummeli**  
Cllr Lindile Ntsabo (DA)  
081 491 0949  
lntsabo@yahoo.com



**Ummeli**  
Cllr Siphiso Kalo (ANC)  
073 828 3678  
kalolo.siphiso@gmail.com



**Ummeli**  
Cllr Theodorah Nqinata (ANC)  
072 335 1338  
nnqinata@overstrand.gov.za



**Ummeli**  
Cllr Connie Tafu-Nwonko (ANC)  
071 916 7342  
constancy@yahoo.com



**Ummeli**  
Cllr Simphiwe Tebele (ANC)  
072 886 0245  
siimpra10@yahoo.com



**Ummeli**  
Cllr Benet Molefe (EFF)  
060 718 2807  
molefebenet@gmail.com

## II-WADI ZASE-OVERSTRAND:

1. I-Franskraal neMasakhane;
2. I-Gansbaai, i-De Kelders, i-Kleinbaai neBlompark;
3. I-Hermanus nenxalenye yeWestcliff;
4. I-Mount Pleasant, i-Hemel-en-Aarde Valley nenxalenye yeWestcliff;
5. Umzantsi weZwelihle;
6. Umntla weZwelihle;
7. I-Sandbaai;
8. I-Hawston, iFisherhaven neHoningklip;
9. I-Kleinmond, iMountain View nePalmiet;
10. I-Betty's Bay, iPringle Bay, iRooiels, iOverhills neProteadorp;
11. I-Stanford, iBaardskeedersbos, iPearl Beach, iViljoenshof, iWithoogte neBuffeljachts;
12. Umntla-ntshona weZwelihle;
13. I-Onrus neVermont.



## Umboniso wobungcali

Liwonga nenyhweba ukwamkela uMaryna Visagie kwigqiza likaSodolophu. Kulo mfanekiso ngomnye wemi-fanekiso kaVisagie ogama lingu-"Old Harbour - Hermanus" owenziwe ngeoyile kufele. Abazobi abanomdla wokungenisa imisebenzi yabo ukuba iboniswe kwiofisi zesigqeba bayacelwa banxibelelane noMari Geyer [aku-artintheoffice1@gmail.com](mailto:aku-artintheoffice1@gmail.com).



## IKONSATHI YABADLALI BEPIYANO ABABINI NOMDLALI WETSHELO KWIKONSATHI

NgoLwesihlanu 14 Okthobha, isibini esidlala ipiyano uCharles noSofia baza konwabisa abaphulaphuli ngeyure engumlingo yaseSpeyini. Baza kudlala uGoyescas (iminyaka e-100 emva koko!) ecatsulwe kwi-opera kaEnrique Granados, Suite Española ngokuqanjwa ngulisaac Albéniz no-Two Dances ocatshulwe ku-La Vida Breve ngokuqanjwa nguManuel de Falla. Le konsathi iza kuqala ngeye-19:00. NgeCawe umhla wama- 23 ngeye-15:00, iHermanus iza kwamkela eqongeni omnye oyinzalelwane yalapha umdlali wetshele uTobias Kotzé. UTobias usanda kuphumelela isidanga see-mastazi kwiConservatorio della Svizzera Italiana eseLugano, eSwitzerland, kwaye uza kukhatshwa nguElna vd Merwe. Baza kudlala imisebenzi kaBach, okaBoccherini, okaBrahms, okaSibelius nokaProkofiev. Zombini ezi konsathi ziza kubanjelwa kwiCivic Auditorium eHermanus. Amatikiti abiza iR130 (R60 abafundi). Bhukisha eBELLINI ku-028 312 4988. Emnye imibuzo ingabhekiswa kuMabhalana uRené du Plooy ku-082 940 4238.



Charles & Sofia



Tobias Kotzé